

Bánáti Sportélet

Előfizetési árak:

Egész évre 400 lei.
Félévre 200 lei.
Negyedévre 100 lei.

A sport minden ágával foglalkozó szaklap. Megjelenik minden hétfőn reggel fél 8 órakor és csütörtökön délután.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
TIMIȘOARA, I., STR. DRAGALINA
(Deák-u.) 3. l. emelet.
TELEFONSZÁM: 925.

Sportunk ünnepi délutánja

A felséges vendégek és a rekord közönség előtt impozáns módon demonstrálta a temesvári sport hatalmas fejlettségét. — A Kinizsi ismét győzött a TAC felett. — A TMTE újabb pontokat szerzett a Banatul ellen. — A Coltea atletikai versenye. — A spanyol válogatott Budapesten is győzött. —

Felejthetetlenül nagyszabású ünnepség keretében hódolt a temesvári sport a felséges uralkodó család előtt. Már a kora délutáni órákban megindult a közönség vándorlása a Banatul-pálya felé és négy óra tájban már sokszorosán tömött sorokban fogta körül a futballpályát impozáns látványt nyújtva.

Éppen amikor a Kinizsi—TAC mérkőzést a második féldő 30 percében program szerint félbeszakították, érkezett a pályára, fél óra után néhány perccel, Károly trónörökös Öfensége. Erre a rendezőség annyiban változtatott a programon, hogy a Kinizsi—TAC mérkőzést tovább játszotta, sőt öt perccel meg is hosszabbította.

A mérkőzés után osztotta ki a trónörökös Öfensége az olimpiád résztvevőinek — Zimmermann, Kozovics Holz (TAC) Wetzer, Zemler, Ritter, Tänzer (Kinizsi) és Frech (Unirea) — a művészi kivitelű diplomákat, mindegyikkel szívélyesen kezelt szonitva.

Fél hat óra tájban a királyhimnusz hangjai mellett és a közönség lelkes ovációja közepette gördült be a pályára a királyi autó. S amikor Öfensége a király, királyné és Öfensége a trónörökösnek a díszpáholyban elhelyezkedtek, vette kezdetét a felvonulás. Közel kétezer sportember vonult el példás rendben a királyi páholy előtt, bizonyosságát adva sportunk hatalmas népszerűségének.

A felségek nagy figyelemmel szemlélték az ezután még műsoron szereplő hazenatékot, a stafétákat, a gulákat, a kerékpárosok versenyét és már erős szürkületben, fél hét után hagyták el a közönség zakadatlan éljenzése közben a pályát. Az ünnepély eseményeiről a következőekben számolunk be:

Kinizsi—TAC 6:1 (2:1)

Bíró: Danciu Traján. — Öt perces meghosszabbítás alatt három gólt lőtt a Kinizsi. —

Kinizsi: Ritter—Steiner, Krom—Lakatos, Vogl, Rösler—Tänzer, Teszler, Wetzer, Zemler, Matek.

TAC: Osztern—Onody, Kozovits—Hrehuss, Oszterling, Golub—Poszák, Holz Rafinszky Krausz, Puskás, Schneider.

A biztatóan kezdődő harmadik „derby” a TAC számára tragikus finalét tartogatott. Öfensége a trónörökös kedvéért öt perccel meghosszabbították a mérkőzést és csak öt perc alatt a Kinizsi nem kevesebb, mint három gól segítségével a TAC-ra nézve respektábilis eredményt még a multkorinál is súlyosabban vereséggé változtatta.

Pedig

a TAC

ez alkalommal nem érdemelte meg e súlyos vereséget. A csapat összteljesítménye a mult hetinél sokkal kedvezőbb benyomást keltett. Most már szemléltatólag küzdöttek s minden tudásukat fel-

használták a nagy rivális megfékezésére. Tegnap nem láttunk deprimáló kihagyásokat oly nagy számban előfordulni, mint a mult vasárnap, általában az egész együttes úgy harcolt, mint az egy nemes ellenfélhez illik, amely csak nehezen engedte át a győzelem pálmáját az erősebb félnek.

Mert valóban

a Kinizsinek

— bár tegnap talán csak mérsékeltértektü teljesítményt nyújtott, — mégis sok irányba kiterjedő technikai tudását kellett igénybe vennie, hogy megadára bírja a TAC-ot. A Kinizsi csatársor, dacára, hogy tegnap talán nem élvezte az akciók oly gyors ötletektől elősegített sima végrehajtását mint máskor, most is legyűrte a TAC becsületesen küzdő védelmét, mely épen akkor vesztette el higgadságát minden esetben, midőn erre legnagyobb szüksége lett volna. Hogy a Kinizsi csatársor nem mindig felelt meg a túlfutott várakozásnak, az a halvesor szürke szereplésének tulajdonítható.

A játékosokról.

A Kinizsi kapujában Ritter ezuttal kitűnően védett. A háttvédek közül Steiner volt a jobb, de azért Korom is biztató erő. A fedezetsor formáján alul küzdött, egyedül Vogl volt jó, bár nem kifogástalan. A csatársorban Zemler volt a legeredményesebb. Wetzer kényelmesen mozgott, de így is volt néhány remek momentuma. Teszler sokszor volt veszélyes, de ugyanez nem mondható lövéseiről. A szélsők közül Mateknek erős ellenfele akadt a feljavult Hrehussban, Tänzernek pedig Kozovitsban. Utóbbi mégis több akciót tudott végrehajtani.

A TAC-ban a védelem most sem volt kifogástalan. A trió legjobbjá Kozovits volt, aki kitűnő szereléseivel, pontosan helyezett felszabadító rugásaival mint a mezőny legjobb háttvédje excellált. Mellette Onody szürkén, sőt sokszor ingadozóan játszott. Osztern különösebb hibát nem ejtett. A fedezetsorbaó kellemesen hatott Hrehuss agiliss és biztos játéka Oszterlingnél és Golubnál is javulást tapasztaltunk. Krausz volt, aki szokatlanul élénken játszott, jól osztogatott s lövőkészségének is néhány bombaerős jelét adta. A balszárny nem volt valami jó formában. A jobbszárny még ugye. Rafinszky jobban tetszett, Schneider félénk, Puskás és Poszák bizonytalan volt.

A játék

Kinizsi kezdést a TAC erélytelen támadásai követik, de Ritter helyén van, Az első K. támadást, amely Teszler fölément labdájával végződik ismét TAC akciók követik, Ritter a kiugró Puskás elől elkapja a labdát. Az első negyedóra eltelte után a Kinizsi kezd offenzívába s két korner után

a 20. percben nagy kavarodás támad a TAC kapu előtt: hosszadal-

mas ide-oda passzolgatás után Zemler labdája a sok láb között a jobb sarokba csuszik (1:0).

A következő percben Tänzer beadását Osztern öklözve menti, majd Holz beadása után Schneider fejesét Ritter menti. A Kinizsi nem enged az iramból, míg végül: a 28. percben Tänzer lefut, beadását Zemler a szabadonálló Mateknek engedi át, akinek erős lövése Osztern alatt jut a kapuba (2:0).

Teszler labdái Osztern kapuját veszélyeztetik, de kevéssel utána már Puskás volley lövését védi Ritter gyönyörűen (38. p.)

Most már a TAC is vezet néhány egészséges akciót

s végre Poszák Krausz leadását Ritter kapujának sarkába lövi. (2:1.40p.)

Az utolsó percekben a K. két korner ér el, majd Poszákot Ritter csak szerencsével szereli.

A második féldőben a játék már lanyhább. A 3. percben összefutás a TAC kapu előtt, amelyben

Teszler találja fel magát leghamarább s gólt lő (3:1).

Teszler és Zemler célt tévesztett lövései után Krausz 16-m-es szabad rugását Ritter pompásan védi (16 p.). Négy perc múlva Zemlert rávetéssel szereli Osztern. A 20. p-ben Krausz erős lövést Ritter csak nehézségek árán menti. Wetzer lö fölé, majd Tänzer mellé s evvel ér véget a meccs második része (30 p.).

Öfensége Károly trónörökös előtt folytatják a csapatok a játékot, amely további eredményt nem hoz. A trónörökös kedvéért a játékidőt 5 perccel meghosszabbítják amikor a K állandóan támad, a 47 percben Onody hibájából Zemler a kifutó Oszternt kikerülve az üres kapuba helyezi a labdát (4:1) A TAC még magához sem tér, midőn Tänzer beadását Matek közelről bevágja (5:1). A 49. percben Onody hibájából Zemler jut az utolsó gólhoz (6:1).

TMTE—Banatul 3:1 (1:1)

— Bajnoki. — Bíró: Petcu. —

TMTE: Kriszt—Grell, Bovankó—Schindelar, Milisits, Radics—Hrivnyák, Goldberger, Rauschan, Höfflinger, Buza.

Banatul: Adam—Kelemen, Ciolac—Ghilesan I., Stanciu, Ghilesan II.—Bocșianu, Halmagianu, Albu, Drăghici, Liuba.

Az ünnepi program első pontjaként szereplő mérkőzés alkalmat adott városunk fiatal román egyesületének, hogy elsőosztályu bemutatkozó mérkőzését fényes közönség előtt játszsa le.

Bemutatkozása ugyan nem hozott győzelmet számára, de fiatal játékosai tanúbizonyosságot tettek jó képességükről, melyhez az idő folyamán erősebb fizikum és nagyobb technika ha járul, a csapat elsőrangú teljesítményeket fog produkálni.

Igy is, a mérkőzés 1:1-es állásánál, nagyobb ambícióval talán változtathattak volna az eredményen, az első nagy mérkőzés lámpaláza azonban megakadályozta akcióképességüket. Egyedül Stanciu volt, aki megőrizve hidegvérét, mindvégig lel-

kesen, odaadással játszott, de egyedül nem hozhatta lendületbe csapatát.

A TMTE csapata valamivel alatta maradt szokott játéknak. Nagyobb technikája, játékbeli rutinja megérdemelten tette a csapatot győztessé. Támadásuk állandóbbak és veszélyesebbek voltak, ennek megfelelően eredményesebbek is. A csapat tagjai közül egyedül Höflinger játéka elégitett ki, a többiek a szokott jó formájukon alul maradtak, ezért a játék is csak közepes nivón mozgott.

Kezdet után tapogatózás, majd hullámzó játék, mely a TMTE támadások állandósulásában esucsosodik ki. Az eredmény hosszú ideig elmarad s csupán a 37. p.-ben mutatkozik:

Höflinger 30 m-es lövése hálóban akad meg (1:0).

A Banatul igyekszik kiegyenlíteni támadásaival kornert csikar ki, mely után a 41. p.-ben

Stanciu lövése kerül a kapuba. (1:1)

A II. féldő Banatul támadással indul, de a csatárok erélytelenek. A TMTE újra magához veszi a diktálást, közben is tartja a mérkőzést s a 21. percben.

Ádám hibájából Goldberger szerzi meg a gólt (2:1).

A TMTE támadások folytatódnak s a 28. percben Ádám újabb hibáját

Hrivnyák kihasználja s belövi a labdát (3:1).

A mérkőzés ezután ellanyhul s különösebb esemény nélkül ért véget.

A sportünnepély egyéb eseményei:

200 m. kerékpár: 1. Wittrich (Gloria) 2. Szegváry (Gl.) 3. Szabó (Gl.)

Házéna: TMTE—ZsSE 2:0 (1:0)

11x100 m. II. oszt.: 1. Gyapjuipar 2. RMS 3. Pátia 4. Freidorf.

I. oszt.: 1. TAC, 2. Krnizsi, 3. TMTE, 4. Rapid.

Svédstaféta: 1. Kinizsi (Egger, Velceanu, Coste, Zigler) 2. TAC 3. Kinizsi II.

Ezenkívül a csendőrök ügyes gúla és piramis mutatványai, majd a boxolók és birkózók propaganda versenyei és a motorbiciklizők bemutatkozása szórakoztatta a közönséget.

Vidéki eredmények

Arad. AMTE—AAC 0:0. Egyenlő ellenfelek heves bajnoki küzdelme.

ATE—Gloria 0:0. Bajnoki. Váltakozó játék. Tehetetlen csatársorok.

Petrozsény. UCASP—Bánya válogatott 6:2 (3:2). Az UCASP Vasváry (4), Péterfy, Veszprémy góljaival győz. Samuel és Szecsei góljai ellenében.

Kolozsvár. U—KMTE 3:0 (1:0). Az U bajnoki debüjén Hatiegan dr. (2) és Bonciucat góljaival győz.

Haggibor—RMS 2:0 (1:0). Góllövők: Braun, Moskovits.

CFR—Academia 4:3 (2:2).

Husos—KKASE 1:1 (0:0).

Szatmár. Nagyvárad—Szatmár 1:0 (0:0) Az egyetlen gólt Rónai lötte.

Karánsebes. CAC—Ferdinand TC 6:0 (3:0). A gólokat (Patay (3), Suciú (2) és Haller rugták.

A Coltea atletika versenye.

— Két új rekord. —

A Coltea atletikai versenye a teljes siker jegyében zajlott le, és két szenior, valamint egy ifjúsági rekordot eredményezett. Ezek közül Dávidé nem lesz hitelesíthető, mert a súlygolyó könnyebb volt. Részletes eredmények:

100 m: 1. Péter (KAC) 11'4 mp. 2. Albrich (O.) 3. Hennisch (O). Súly hkp.: 1. Blas (U.) 14,43 (2'50 m. e.). 2. Revitzky (O) 14'23 m (3'20 m. e.). 3. Dávid (UCASP) 13'81 m. 400 m.: 1. Schwang (O.) 54'8 mp. 2. Kapler (AAC). 3. Molnár (MSE). Gerely hkp.: Podelh (O). Folytatás a negyedik oldalon.

Az atletika és a közönség

— Az érdeklődés mindinkább megcsappan a nemes sportág iránt
— Csak a futószámok érdeklik a nézőket. — Mit kell egy rudugrónak megtanulnia, mielőtt az unatkozó közönség elé lép.

A jóformán már elmúlt atletikai szezon után megállapíthatjuk, hogy az idén sem történt meg az a csoda, amit pedig minden új szezon kezdetén remélünk, hogy lassan-lassan megjön a közönség érdeklődése az atletika iránt is.

A csoda nem történt meg, a közönség hideg maradt az atletika iránt s ennek kell tudnunk azt a sajnálatos tény, hogy az idén lényegesen kevesebb versenyt rendeztek egyesületeink, mint az előző években. Ma már csaknem minden anyagi kérdéseken fordul meg a sportban is, fájdalom, s a részvétlenség, amellyel a közönség az atletika iránt viseltetik, visszariasztja az egyesületeket a ráfizetéssel járó versenyek rendezésétől.

Pedig, ha a közönség tudná, hogy mennyi munka, mennyi önmegtartóztatás, szorgalom és ambíció kell ahhoz, amíg egy atléta odáig fejleszti tudását, hogy csak közepes eredményeket is érjen el, bizonyára jobban méltányolná ezt a legszebb és legnemesebb ágát a sportnak.

S annak a gyér számu érdeklődőnek a figyelme is, aki mégis kilátogat egy-egy atletikai viadalra, főleg a futószámok felé fordul. A többi számok alatt csendes unalom borul a nézőtérre, az emberek ásítanak és ujságot olvasnak s csak az eredmények kihirdetése után van egy kis mozgás, egy kis taps.

Pedig a közönségnek itt sincs igaza. A futónak is dolgoznia, küzdenie kell, de az ügyességi számok legtöbbször sokkal több és nehezebb tréninget kíván meg. Ragadjunk ki egyet a sok közül, mondjuk: a rudugrást. Egy neves rudugró nyilatkozatát adjuk itt mutatónak és hinni szeretnénk, hogy a sportérdeklődők laikus részét is gondolkodóba ejti, hogy a versenyzőnek mennyi testi rugékonysággal és elméleti tudással kell magát felszerelnie, amíg át tud vetődni a feltett lécen, amely „produkciónak” a blazirt néző egy csendes ásítással intézett el eddig.

A rudugrás több fázisra osztható, ugymint: a roham, a rudnak a lyukba való letüzése, dobantás, huzódás, tolódás, átfordulás és a leesés.

Talán egy sportág sem kíván oly pontos és lelkiismeretes tréninget, mint a rudugrás. Nem speciális tréninggel is lehet jobb-rosszabb eredményt elérni, azonban így sohasem fogunk jó, állandó formát kapni. Ennek oka az, hogy éppen a rudugrás az a sportág, ahol annyi apró körülményre kell figyelemmel lenni, melyek ha nem egyeznek, az eredmény csak rossz lehet. Az egész ugrás technikájának az ember véreben kell lenni, amit az ember sok és nagyon lelkiismeretes tréninggel érhet el. A rudugrás az izomzatot oly nagy mértékben és oly speciálisan veszi igénybe, hogy erre azt egy komoly tréninggel kell előkészíteni, hogy általa egy harmonikus izomzatot nyerjünk. Mert a futó- és ugrószámok a lábizmokat, a dobószámok a kar- és csípőizmokat veszik igénybe. Egy sportág sincs, melyhez az izmok oly sokoldalúságára lenne szükség, mint a rudugrás. Itt minden izom fontos és egyformán nagyon fontos láb-, kar-, derék-, hasizmok, egyformán nagy és nehéz munkát végeznek. Tehát mikor az izomzatunk kellőképp előkészítettük, — amit sok sprinteléssel és tornászással érhetünk el — gondolhatunk a tulajdonképpeni célra: a rudugrásra.

Mint minden ugrórohamnál, úgy itt is nagy fontossággal bír a jó roham. Ez legyen gyors, pontos és főleg könnyed, nehogy a roham kifárasson, még mielőtt a tulajdonképpeni ugrás megtörténne. A rud tartása és annak ismerése szintén fontos tényező. Egyáltalán a rudnak igen fontos szerepe van az ugrónak nagyon jól kell ismernie azt. Éppen ezért ajánlatos mindig egy és ugyanazon ruddal ugrani. A rud változtatása föltétlenül az eredmény rovására megy. Amint már említettem, egyik legfontosabb kellék a jó és pontos roham. Ha ez megvan, sokkal nyugodtabbá lesz az ugró, mert tudja, hogy a dobantás kijön. Ennek előfeltétele pedig az, hogy a lépéstávolság a lehetőség szerint állandósuljon. A lépéstávolság állandósítása képezi a rudugró tréning legnagyobb részét és a nap-nap utáni sok sprinttréninggel ez el is érhető. Nagyon kell vigyázni, hogy az eldobantás a helyes pontról történjen. Ha a rudugró a rudat a lyukba helyezi és karjait a helyes tartással a feje felett kinyújtja, szóval a dobantás pillanatában, a testnek a földdel a derékszögnél valamivel kisebb szöget kell leírnia. Az eldobantás legyen energikus és ügyesnek kell minél tovább nyújtott karokkal a levegőben lógni s csak mikor a rud már majdnem a függőleges helyzetbe került, szabad a huzódást megkezdeni.

Ennek a magyarázata is igen egyszerű. Ha dobantás után a felfelé lendülő rudon azonnal huzódni kezd, a lendülő rudat magamhoz rántom, tehát a felfelé való ingásában akadályozom. Míg ha nyújtott karral rajta függök, az adott lendülettel minden akadályozás nélkül visz felfelé. A rudon tehát addig kell nyújtott karral lógni, amíg ez lehetséges. Ezt azért hangsúlyozom még egyszer, mert a legtöbb rudugró abba a hibába esik, hogy hamar kezd huzódni. Valami ellenállhatatlan erő kényszeríti az embert, hogy a karokkal való huzódással mielőbb a léce felé kerüljünk. A huzódást csak akkor kezdjük, mikor a lábfej a kezek magasságába került, ez pedig megfelel annak az időpontnak, mikor a rud már csaknem függőleges helyzetbe került. Ekkor kezdjük meg a huzódást, melyet gyorsan és nagyon energikusan kell végrehajtani. Ugyan ebben a pillanatban fordítjuk a testet befelé a léce felé. Mikor a mell már egészen a léce felé fordult, kezdjük meg a tolódást.

Nagyon kell vigyázni, hogy a tolódást ne kezdjük idő előtt, mert ezáltal a rudat eltoljuk magunktól, hanem csak akkor, mikor a testünk a léce oldalára került. Nem szabad a rudat mindkét kézzel egyidőben elengedni. Először az alsó kézzel engedjük el, melyet felfelé lendítünk, ezáltal a test még egy kissé oldalt fordul, miáltal lehetségessé válik, hogy az ott maradt kézzel még egy utolsó lökést adjunk. Ha a rudat a másik kézzel az utolsó pillanatban elhagyjuk, a felső kézzel egy kis lökést magunkat eltoljuk, nehogy a léce elüsse. Ezzel az ugrásnak vége. A leugrásnál lehetőleg ne merev lábakkal érjünk földet és vigyázzunk, hogy az esés egy mély térdhajlással nyerjen befejezést. Ez sok rándulásnak, térdben s porcelválásoknak veszi elejét.

MIA-krém használata széppé teszi
Kapható Dr. Kovács gyógyszerterápiában
Timisoara-Gyárváros.

Partea oficială

Hivatalos rész

A football szakosztály közleményei:

Comunicatele subcomisiunei de football:

1. San legitimat: — Leigazoltattak:

Locot. Lovin Scarlat pentru „Banatul” részére; Carol Schneider, Wilhelm W. Tittizer pentru „Politehnica” részére; Ioan Seiler, Alois Weixelbaum, Gheorghe Kohn, William Weber, Ioan Bürg, Iosif Adamia, Tiberin Erdélyi pentru „R. G. M. T.” részére; Vasile Iovin, Ernst Schuldner, Alois Szegner, Stefan Klonda pentru „Rapid” részére; Iosif Leitheim, Ioan Predt pentru „Patria” részére; Petru Wendling, Andrei Novák, Henric May, Alexandru Reinhoffner, Antoniu Hahner, Stefan Lebtich, Balint Nuber pentru „Chisoda” részére — toti cu drept de joc imediat pentru orice match — valamennyien bármily mérkőzésre rögtöni játékosultsággal.

2. Subcomisiunea ia la cunostinta si preoaba hotararea Comisiunei disciplinare a C. A. T. prin care hotarare se revoca suspendarea de un an acordata jucatorului sau Ladislau Raffinszky si i reda dreptul de ori ce activitate sportiva.

Ing. Suciú pres. **Cornel Gr. Palici, sec.**

2. A szakosztály tudomásul veszi és helybenhagyja a T. A. C. fegyelmi bizottságának azon határozatát, mellyel Raffinszky László felfüggesztett játékosának felfüggesztését hatálytalanítja és minden sporttevékenységi jogát visszaadja.

Ing. Suciú pres. **Cornel Gr. Palici, sec.**

Bírószerkezet közleményei:

Comunicatele subcomisiunei de arbitri F. A.

1. Se pune in vedere tuturor domnilor arbitri, ca imbaza ordinului Comisiunii Centrale A. A. F. A. R. nu pot conduce nici un match aranjat de catre Societatea (Scoala) Politehnice.

2. Sunt rugati membrii Subcomisiunii Iosif Toth, Ioan Nester, Rudolf Jenzer si Ioan Szednicsek) precum si toti sejalati domni arbitri a se prezenta Mercuri la 7 Octombrie 1925, ora 8 seara in localul Cafenelei Palace, avand de discutat chestiuni foarte importante.

3. Se aduce la cunostinta Directiilor prenelor da toate legitimatiile vechi ale arbitrilor cu data de 7 Octombrie a. c. se anuleaza intrand in vigoare cele noi eliberate de catre Comisia Centrala A. A. F. A. R.

4. Se suspenda dreptul de arbitrar a domnilor fost arbitri: Armin Rausch si Iosif Bala din subregiunea Resita, deoarece nu sunt inmatriculati in tabloul general al A. A. F. A. R.

Nicolaevici, secr. **Danciu, pres.**

1. A Comisia Centrala A. A. F. A. R. határozata értelmében tudomásukra hozzuk az összes bíró uraknak, hogy a Politehnica sportegylet által rendezett mérkőzéseket nem vezethetik.

2. A szakosztály tagjai (Iosif Tóth, Ioan Nester, Rudolf Jenzer si Ioan Szednicsek), valamint az összes többi bíró urak fölkéretnek, hogy a szerdán október 7-én, este 8 órai ülésen a Palace kávéházban föltétlen jelenjenek meg, fontos ügyek megbeszélése végett.

3. Tudomásukra hozzuk az összes pálya igazgatóságoknak, hogy a régi bírói igazolványok október hó 7-vel érvénytelenek és érvénybe lépnek a Comisia Centrala A. A. F. A. R. által kiadott új bírói igazolványok.

4. Armin Rausch és Iosif Baló a resicai alkerülethez tartozó volt bírók felfüggesztettek a bírói működés alól, mivel mincensenek elkönyvelve az A. A. F. A. R. nyilvántartásában.

Nicolaevici, secr. **Danciu, pres.**

Az ifjúsági szakosztály közleményei.

A Patria SE intézője jelenjen meg a szakosztály keddi ülésén (okt. 6, este 1/8-kor, Palace), magával hozván az ifjúsági és az első csapat matchkönyvét.

Arsenovici, titkár. **Nebel, elnök.**

A bírókérdésről

Ha a külföldi események krónikáját böngésszük, itt is, ott is szemünkbe ötlenek a bírákról gyakorolt kedvezőtlen kritikák. Hogy a vesztes csapat mindig elégedetlen volt, hogy annak vezetősége, játékosai és összes párthívei a világ legrosszindulatubb emberének kiáltották ki a bírót, az már régi rossz, de bevett szokás.

Miután azonban a lapok hasábjain is minduntalan találkozunk a bírák működésének nem mindig dicsérő megbírálásával önkénytelenül is felöltik a kérdés: hátha nem mindig indokolatlan a nagy-közönség rosszindulata néhány bíróval szemben?

Sajnos, manapság nem kell vidéki vagy éppen külföldi krónikákhoz folyamodni, ha bírói tévedésekről akarunk tudomást szerezni, mert ezt bizony nagyon sokszor saját szemünkkel is tapasztalhatjuk.

A közönség viselkedését természetesen nem szabad alapnak tekinteni egy bíró működésének megítélésében. Azt mindnyájan tudjuk, hogy a klubfanatikus saját klubja színeitől megszádulva,

megmámorosodva minden apró tévedésért kigyót-békát kiált a szerencsétlen bíróra, minden jelentéktelen hibájában csak az egylete iránt táplált rosszindulatának bizonyítékát látja.

Ezek azonban csak elszigetelt esetek lehetnek. Éppen ezért az ehhez hasonló eseteknek sorozatos ismétlődése már kóros tünet, amely annak a feltételezésére indít bennünket, hogy a valódi tényállás megállapítására törekedve, akkor járunk el logikusan, ha az okot felcseréljük az okozattal; vagyis: nem azért bizonytalanok bíráink mert a közönség okvetlenkedései zavarják őket, hanem azért nyugtalan és ideges a közönség, mert a bírók működése szolgáltat erre okot.

Ha egy kritikát engedünk meg a futballbírókról szinte máris halljuk a megszokott replikát: „könnyű a tribünről beszélni...”

Ez tény. Csakhogy mi véletlenül nagyon jól tudjuk, mi a különbség egy meccsnek a tribünről való kényelmes szemlélése és annak ugyancsak extensív figyelmet kívánó, fáradságos munkát jelentő levezetése között.

Egy meccs, különösen egy fontos meccs kifogástalan levezetésére nagy képzettség, sőt külön rátermettség kell.

Szerintünk minden meglett embernek kell bizonyos önitelő képességének lenni. Elsősorban tisztában legyen avval, hogy mily feladatok elvégzésére képes s ha nem érzi magát megfelelőnek valamely nagyobb, fontosabb szerepkör ellátására, így például egy hevesnek ígérkező mérkőzés levezetésére, akkor joggal várhatja el azt tőle mindenki, hogy a megbízatást el se vállalja, mert a bíráskodás terén a „próba-szerencse” közmondásban való bizakodás — mint számos példa bizonyítja — sohasem jár eredménnyel.

Egy jó bírónak egyformán bevezett elméleti s gyakorlati tudással kell rendelkeznie. Voltunk már hibáknak szemtanúi, amelyek arra a meggyőződésre vezérelnek, hogy bíráinknál már az elméleti kiképzés is kívánni valót hagy hátra.

Ezeket a kívánni valókat még nagyobb számban látjuk előfordulni a gyakorlati téren. Előtünk már sokan hívták fel az illetékes tényezők figyelmét a külföldön használt módszerekre, amelyek a bíráknak kellő testi kondícióban való maradását célozzák, de pozitív eredményt mindezüig nem értek el.

Számtalanszor volt már szó a bírók elméleti továbbképzését célzó vitaestélyekről is, de eddig ez irányban sem történt semmi.

Futballesapataink nagyrésze ma már egy-egy oktató és irányító tréner keze alatt működik s ennek hatása meg is látszik mindegyikükön.

Nem volna-e szíveleendő dolog, ha a bírókat is „tréner” tartaná kondícióban, mert hiszen a bíráskodás sem könnyebb dolog, mint maga a futballozás. Egy minden tekintetben bevezett tudású, régi, tapasztalt biót kellene felkérni, aki átvenné a bírók elméleti és gyakorlati oktatását. Vezetné a kondíciótréninget, felvetné a vitaestélyek kérdéseit, aki rámutatna az egyes bírók hibáira s őket a helyes utra terelné.

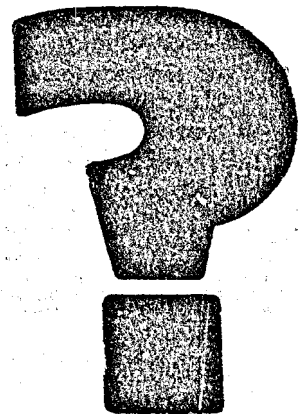
Egy kis jóakarattal s talán némi anyagi áldozattal — melyet bizonyára az egyesületek szívesen vállalnának — úgy hisszük, keresztül vihető volna ez a terv és bizunk benne, hogy ezzel egy csapásra meg volna oldva futballsportunk egyik legfontosabb kérdése: a bírókérdés.

Sportférfiak!

Használjunk csak **Farmodont-**fogkrémet!

Ping-Pong

készletek nagyban (vizonteladónak) és kicsinyben



Schlesinger & Co.

Sportáruházában, Timișoara

I., Str. Bursei, Emanuel-palota (Lloyd mögött)

Tel.: 23-61. Sürgőnycim: Schlesinco.

Külföldi eredmények

Kopenhága. Finnország—Dánia 3:3 (3:1). Esős időben folyt le a mérkőzés, amely majdnem a dán színek vereségét hozta meg. 8000 néző.

Berlin. Hertha—Tennis Borussia 6:1. Vorwärts—Alemannia 3:0. Kicker—Wacker 4:2. Tasmania—Preussen 1:0. Meteor—NFW 3:1.

Erfurt. FC Erfurt—Borussia Neunkirchen 1:1.

Nürnberg. IFC Nürnberg—FSB Fürth 2:0. Fürth SV—FV Nürnberg 4:0.

München. Bayern—TV 60 2:0. Wacker—Schwaben Augsburg 2:1.

Lipce. VFB Lipce—Sportfreunde 1:0. SV Lipce—Viktoria 3:1.

Stuttgart. Kickers—FSB 6:3. FR Heilbronn—BSC Stuttgart 6:3.

Karlsruhe. FRK—Pforzheim 8:2.

Offenbach. Kickers—Eintracht Frankfurt 3:2.

Frankfurt. FSF—Germania 3:1. Viktoria Aschaffenburg—Helvetia 2:0.

A francia bajnokság első fordulója a következő fontosabb eredményeket hozta: Red Star—Club Français 2:1. US Suisse—Olympique 4:2. Vitry—CASG 2:1. Cercle Atlantique—Stade Français 2:2. US Tourquennoise—Olympique Lille 4:0. Olympique Marseille—US Montpellier 5:1. FC Strassbourg—CA Massin 4:2.

Varsó. Warsawianka—Polonia 2:0. Okan—Legia 5:2.

Lemberg. Pogon—Caray 5:1. Hamsonea—Legia 1:1.

Krakó. Cracovia—Krowodrza 2:0. Wisla—Garbarnia 2:0. Makkabi—Zwierzyna 3:0. Krakovianka—Jutrzenka 5:2.

Przemysl. Polonia—Sport Lemberg 2:1.

Posen. Lodz—Posen városok közti mérkőzés 3:2.

**Traktorok,
cséplőgépek,
motorekék**
előnyös árban és feltételek mellett kaphatók

AGRICULTURA R.-T.-nál
Timișoara, IV., Pop de Băsești 26.
Sürgőnycim: **Agricult** Telefon **18-60**

Mundus és Borlova—Armenisi
Faipar r.-t.
timișoarai irodája
II., Liget-ut Telefon **962.**

Neumann József
fűszerkereskedő
Timișoara
Jozefin, Piața Scudier 1.

„STOCK“
a világ legjobb, könnyű motor-
kerékpárja, a legolcsóbb jármű.
Azonnal szállítható raktárról.

KATZKY
Timișoara, Str. Merczy 10

Gyapjuipar R.-T.
timișoarai gyártelep Fabrica.

Link Gyula
fogtechnikai műterme
Uj helyiség I., Str. G. Lázár (Szerb-u.) 5. I. em.

HIREK

A TMTE táncestélye. A TMTE szombaton, a hó 10-én nagyszabású táncestélyt rendez a Gyárvárosi Vigadóban, amely nagyszerűnek ígérkezik.

Színészmeccs Lugoson. Fekete Mihály színtársulata, amely jelenleg Lugoson játszik, főként humoros játékok után: Mészáros (2), Misoga (2) és Boros góljaival 5:2 arányban megverte a Lugosi MTE műkedvelő csapatát. Lugosi tudósítónk a következőket írja a játékosokról: A kapuban Fekete direktor állt, aki jobban félt egy labdától mint egy oroszántól. Csányi karmester mint bekk megfelelt, amennyiben még sohasem látott futballt, de azért tudott volna játszani, csak az volt a baj, hogy a bíró A-moll helyett mindig C-durt fújt és ezt a fülei nem bírták. Misoga a szokott jó volt. A nap hőse. Az összes gólokat ő rugta — kapu mellé. Hogy jobban bírja a futást benzint ivott. Mészáros kitűnően billiárdozott a cipőjével. Szabadkai-nál az volt a baj, hogy nem tudta merre kell rugni a labdát. Az LMTE-ből Wladimert, Kramer és Spira mutatnak kacagtató formát. A bírói sipot Gömöri Emma kezelte, egy komikához illő komolysággal.

Az osztrák marathón bajnokságot Pensl, a stájer Vorwärts tagja nyerte meg 2:59:21 mp idővel. 2. Woiks GAC 3:02:14 mp. 3. Klatewich Urfahr 3:02:32 mp. 4. Wund Lustenau 3:08:22 mp. 5. Ruder 3:09:47 mp. Az első bécsi Geisler WSC 3:16:29 mp alatt nyolcadik lett. Az első nyolc jobb időt futott, mint a tavalyi győztes.

A wieni Hakoah uszóversenyén a budapesti NSC uszói vitták el a díjak legnagyobb részét. Eredmények: Első nap. 200 m. melluszás: 1. Jung (NSC) 3 p. 09.3 mp. 2. Hirubetz (WAS). 100 m. hátuszás: 1. Bartha (NSC) 1 p. 17.4 mp. 2. Dworzak (WAS) 1 p. 18.3 mp. 100 m. hölgy melluszás: 1. Hedy Bienenfeld (Hakoah) 1 p. 36.2 mp., osztrák rekord. 100 m. gyorsuszás: 1. Gáborffy 1 p. 05.4 mp. 3×100 m. vegyesstaféta: 1. NSC 3 p. 54.8 mp. 2. WAS 3 p. 57.8 mp. Vízipóló: NSC—Hakoah 6:1 (4:1).

Második nap. 400 m. gyorsuszás: 1. Gáborffy 6 p. 08.4 mp. 2. Bartha 6 p. 14 mp. 100 m. melluszás: 1. Jung 1 p. 25 mp. 2. Zenk I. (WASC). 66 és háromnegyed m. gyorsuszás: 1. Gáborffy 40.6 mp. 2. Goldberger (Hakoah) 42 mp. Ausztria 1925. évi 100 m. hátuszó bajnoksága (zárt): 1. Dworzak (WAS) 1 p. 17.5 mp. Vízipóló: NSC—WAS 5:0 (2:0).

Arne Borg utban van Amerika felé. A svéd fenomen saját hazájában szándékozik meglátogatni egyetlen lehetséges ellenfelét, a kétszeres párisi világbajnokot, Johnny Weissmüllert. Arne Borg már hajóra üs szállt Amerika felé és még a hóban Chicagóban találkozik a két óriás. A találkozás 100—500 méteres távokon lehetséges. Száz méteren Weissmüller verhetetlen, ikétszázon az esélyek már kiegyenlítődnek. Arne Borg legutolsó 200 méteres ideje 2:18 mp., míg Weissmüller 2:15.6 mp.-el tartja a világrekordot. Mindkettő feltétlenül képes 2:15-ön belüli időre. 400 és 500 méteren már a svédé a nagyobb győzelmi esély. Mindenesetre olyan páratlan esemény lesz a két világnagyság küzdelme, mely a hihetetlen teljesítmények sorát fogja eredményezni.

44:72 m. (e. n.). 2. Bodea (Coltea) 43:33 m. (6 m. e.). 3. Medeleanu (Br.) 43:15 (4 m), 110 m. gát: 1. Neascu 18:4 mp. 2. Scarnegiu (Br. 3. Radulescu (Br.). Rugrugrás: 1. Titz (O.) 325 cm. 2. Biró (KAC) 305 cm. 3. Koppony (O.) 195 cm. 800 m. hkp.: 1. Rosculetiu (Braila) 2 p. 11 mp. (20 m. e.). 2. Kapler (AAC). 3. Kozovits (C). Kalapács (hcp.): 1. Medeleanu (Br.) 41:69 m. (14:5 m. előny). 2. Anghel (Br.) 40:62 m. (12:5 m. e.). 3. Coppony (O.) 40:25 m. (16:5 m. e.). 4. Bodea 39:31 m. Magasugrás hkp.: 1. Stefan (AAC) 183 cm. 2. Russu (U) 183 cm. (2 cm. e.) 3. Schlank (O.) és Biró (KAC) 173 cm. Verseny után Stefan az országos rekordot 185:5 cm-re javította. Diszkosz: 1. David (UCASP) 43:18 m. 2. Pop 36:87 m. 3. Blas (U) 36:10 m. 10.000 m. 1. Márton (Br.) 38 p. 18:4 mp. 2. Cristescu, 3. Enescu (Venus) 20.000 m.: 1. Cristescu (C) 1 óra 19 p. 2. Márton. Távugrás: 1. Stefan 645 cm. 2. Virgil (St. Rom.) 639 cm. 3. Russu 617 cm. Hármassugrás: 1. Péter 12:74 m. 2. Neacsu 12:33 m. 3. Stefan 11:99 m. 1500 m.: 1. Dicu (C) 4 p. 49 mp. 2. Rosenleju 3. Stenner (O) 1000 m. staféta: 1. KAC 2 p. 13 mp. 2. Olimpia 3. Universitatea.

Biró (KAC) az ifjúsági rudugrás rekordját 298:5 cm-re javította.

A verseny keretében kerültek eldöntésre **Románia női atlétikai bajnokságai**: 75 m.: 1. Divis (Br.) 11:2 mp. Súly: 1. Wites (O) 699 cm. Gerely: Birchler (RTV) 19:23 m. 4×100 m.: 1. Olimpia 59 mp. Táv: 1. Braun (O) 4:34 m. Diszkosz: 1. Kiles (O) 21:47 m. Magas: Petri 135 cm.

Arad kerékpár bajnoksága. 50 km: 1. Walaszky (M.) 1 ó. 49 p. 2. Soor (M.) 3. Pavletti (M) 100 km: 1. Janka (M.) 3 óra 48 p. 54 mp. 2. Rennich (M.) 4 óra 05:1 p. 3. Zabova (AMTE) 4 óra 07 p. 23 mp.

Legujabb

Budapest okt. 4 Spanyolország—Magyarország 1:0 (0:0). FTC pályán 5000 néző. Magyarország: Zsák, Vogel II, Hungler II, Rebro, Kleber, Zloch, — Senkey, Molnár, Priboj, Opat, Kohut. A nagy érdeklődéssel várt mérkőzés Zamora csodás védeke folytan a magyarok minimális vereségével végződött. A gól második f. i. 7. p.-ben esett Vogl II. faultja miatt megítelt szabagrugásból. Magyar fölény, de eredmény nincsen.

Létrejött a magyar-olasz játékoskartell. Az olasz szövetség és az MLSZ kiküldöttéinek turini konferenciája sikerrel járt. A játékoskartell megkötötték s így valószínűleg befejeződik a magyar játékosok Itáliába vándorlása. A konferencián felkiszorították a legközelebbi olasz-magyar válogatott mérkőzés dátumát is, amely ezek szerint november 8-án lesz Budapesten.

Ha önt lerugják, használjon Olympiát! A legkiválóbb fenyőös borszesz. Kapható mindenütt.

Legelőkelőbb szórakozóhely a Lloyd-Taverna

Felolós szerkesztő:
Kotzmuth Artur.
Társzerkesztők:

Feld Kálmán dr., Páll György dr.

FRANZ TEJNOR & Co.
Timișoara II., Piața Traian No. 1.
Stahlwaren, Optik, Bandagen.
Kunst- und Hoblschleiferei,
-:- Vernickelung -:-

Temesvári Kátrányipar R.-T.
Timișoara

Buziási-ut 19 Telefon 10-79